

Living the LOTUS

Buddhism in Everyday Life

3
2019

VOL. 162



Living the Lotus Vol. 162 (Mars 2019)

Rédacteur en chef : Koichi SAITO
Directrice de rédaction : Kensuke SUZUKI
Traducteur : Pierre REGNIER
Rédaction : personnel du siège de Risshô
Kôsei-kai International
Published by Rissho Kosei-kai International,
Fumon Media Center 3F, 2-7-1 Wada,
Suginami-ku, Tokyo 166-8537, Japan.
TEL: +81-3-5341-1124
FAX: +81-3-5341-1224
Email: living.the.lotus.rk-international@kosei-kai.or.jp

La Risshô Kôsei-kai est une organisation bouddhique laïque dont le texte sacré est le Sûtra du Lotus. Elle fut établie en 1938 par Nikkyô NIWANO (fondateur) et Myôkô NAGANUMA (cofondatrice). Elle est composée d'hommes et de femmes ordinaires qui souhaitent intégrer les enseignements du Bouddha Śākyamuni dans leur vie quotidienne et contribuer à l'établissement de la paix dans le monde. Nous, les membres, avec l'actuel Président Nichikô NIWANO, œuvrons en tant que Bouddhistes à la transmission des enseignements du Bouddha tout en nous impliquant dans de nombreuses actions locales et internationales en faveur de la Paix, en coopération avec d'autres organisations.

Le titre de cette lettre mensuelle *Living the Lotus—Buddhism in Everyday Life* (« Vivre le Lotus—Le Bouddhisme au quotidien ») reflète notre vœu d'enrichir notre vie et de lui donner davantage de sens en vivant les enseignements du Sûtra du Lotus dans nos actes quotidiens, à l'image de la belle fleur de Lotus qui s'épanouit, bien que poussant dans l'eau boueuse. Le but de cette lettre publiée sur internet est d'aider les gens dans le monde entier à intégrer dans leur vie de tous les jours les enseignements du bouddhisme.

Prier pour le bonheur d'autrui et de soi-même

Nichikô NIWANO,
Président de la Risshô Kôsei-kai



Parce que nous sommes tous des « enfants du Bouddha »

Nous souhaitons tous le bonheur pour nous-mêmes ainsi que pour les membres de notre famille et, dans le même temps, nous avons en nous le désir que tous les autres soient également heureux.

Dans le Sûtra des Sens innombrables, il est dit : « Vous êtes désormais les véritables enfants du Bouddha. Vous êtes ceux qui, avec une grande empathie et une grande bonté, profondément et efficacement, délivrent [autrui] de la souffrance et sauvent [autrui] des périls. » (Chapitre III – Les dix mérites). Cela signifie que nous avons la capacité de sauver autrui de la souffrance et autres périls grâce à une très grande compassion. Tout le monde en a-t-il vraiment bien conscience ?

En relisant ce passage du sûtra on voit qu'il commence par « Vous êtes les véritables enfants du Bouddha ».

Autrement dit, « parce que vous êtes les enfants du Bouddha, vous êtes capables de sauver autrui de la souffrance et autres périls et d'apporter le soulagement ».

Ainsi, le fait d'avoir ou non la conscience d'être « un enfant du Bouddha » semble très important et pourtant, rares sans doute sont ceux qui côtoient autrui en ayant conscience.

Cependant, par exemple, si quelqu'un a compris que « notre vie est par essence impermanente et impersonnelle », je pense que cette personne est « un enfant du Bouddha ». Lorsque l'on découvre l'enseignement des *trois sceaux de la Loi* (*sanbô-in* : « toutes les entités sont impermanentes », « tous les phénomènes sont impersonnels » et « le nirvana est sérénité et pureté »), que ce soit par une étude personnelle du bouddhisme ou que ce soit parce que quelqu'un nous en a parlé, si l'on est touché et qu'on se dit « Ah oui, c'est bien vrai ! », c'est justement parce que nous sommes des « enfants du Bouddha ».

« Lorsque l'on forme pour la première fois le vœu [d'atteindre l'Éveil], on a déjà atteint l'Éveil. » (Sûtra de l'Ornementation Fleurie, *Kegon-kyô*) Comme l'indique ce verset, on dit que « Celui qui vient à peine de découvrir les enseignements du bouddhisme a déjà fait sien une partie de l'Éveil du Bouddha. » Donc, si quelqu'un





se dit ne serait-ce qu'un peu « toute chose est en perpétuel changement » ou « tout est l'expression de la Nature de Bouddha et tout en ce monde n'est qu'harmonie », cela signifie clairement qu'il a pris conscience d'être un « enfant du Bouddha » ; il souhaitera le bonheur de tous et l'on pourra dire de lui qu'il est un Bodhisattva source de bonheur pour son entourage.

Comme un sūtra vivant

Dans la Risshō Kōsei-kai, on dit que « les nouveaux membres eux-mêmes sont des prédicateurs ». D'ordinaire, on considère que ceux qui viennent tout juste de découvrir les enseignements du Bouddha ne sont pas en mesure de transmettre le Dharma. Mais dans les sūtras, il est clairement dit que « même s'il n'a pas encore réussi à se défaire des illusions, celui qui a entendu les enseignements du Bouddha est capable de secourir ceux qui souffrent ».

Par exemple, imaginons que quelqu'un est très en colère envers un ami, s'il a entendu les enseignements du Bouddha et se dit « l'origine de ma colère était ma volonté égoïste que mon ami fasse comme je le voudrais. » Et imaginons qu'ensuite, ayant pu reprendre une relation apaisée avec son ami, il raconte son expérience à une autre personne qui souffre d'une rancœur continue, grâce à cela, cette personne pourra se dire « moi aussi je veux voir les choses de cette façon, je veux m'habituer à considérer les choses ainsi. Je voudrais pouvoir m'apaiser et être plus heureux. »

Cela est possible parce que, même si on a encore soi-même des progrès à faire, les enseignements du Bouddha sont conformes à la vérité. Mais aussi parce que c'est le vœu de tout un chacun que d'avoir des relations harmonieuses avec autrui. C'est bien pour cela que le simple fait de parler tout naturellement de ce que l'on a compris en écoutant les enseignements du Bouddha ou des sentiments que cela a éveillé en nous, ce simple fait peut faire naître chez autrui des sentiments altruistes tels que « je voudrais moi aussi vivre comme cela, en étant toujours naturel et joyeux » ou « j'aimerais me rapprocher de ceux qui souffrent et goûter avec eux du plaisir de retrouver la joie de vivre. »

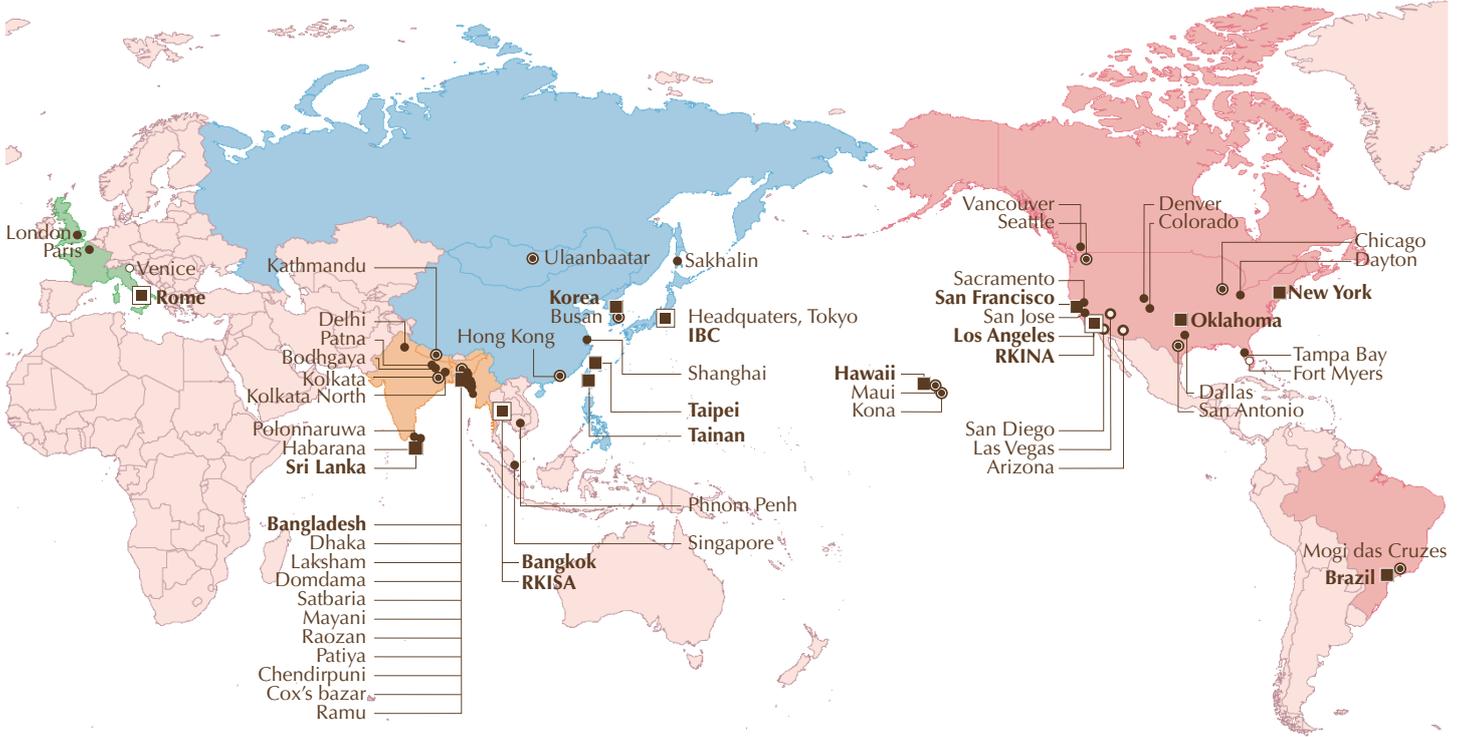
On peut également lire dans les sūtras : « cet enseignement se trouve là où les gens pratiquent les actes de Bodhisattvas ». Je voudrais que, grâce à notre attitude enjouée et joyeuse, nous apportions la lumière de vérité à ceux qui souffrent et que nous les guidions vers une vie plus sereine, que nous soyons des « champs de bonheur pour tous les êtres », que chacun d'entre nous devienne une source de bonheur.

Pour cette raison nous ne devons pas oublier d'avoir toujours et envers tous une attitude « joyeuse, aimable et chaleureuse ». Même si l'on n'est pas capable de bien expliquer les sūtras, si l'on s'efforce d'avoir une attitude généreuse envers autrui, on peut devenir un « sūtra vivant », source de bonheur pour soi-même et pour les autres.

(Extrait de « Kōsei », numéro de mars 2019)



Rissho Kosei-kai: A Global Buddhist Movement



Rissho Kosei-kai International

Fumon Media Center 3F, 2-7-1 Wada, Sugunami-ku, Tokyo, Japan
 Tel: 81-3-5341-1124 Fax: 81-3-5341-1224
 e-mail: living.the.lotus.rk-international@kosei-kai.or.jp

Rissho Kosei-kai International of North America (RKINA)

2707 East First Street, Suite #1, Los Angeles, CA 90033, U.S.A.
 Tel: 1-323-262-4430 Fax: 1-323-262-4437
 e-mail: info@rkina.org <http://www.rkina.org>

Branch under RKINA

Rissho Kosei-kai of Seattle's Buddhist Learning Center

28621 Pacific Highway South, Federal Way, WA 98003 U.S.A.
 Tel: 1-253-945-0024 Fax: 1-253-945-0261
 e-mail: rkseattlewashington@gmail.com
<http://buddhistlearningcenter.org/>

Rissho Kosei-kai Buddhist Center of San Antonio

6083 Babcock Road, San Antonio, TX 78240, U.S.A.
 P.O. Box 692148, San Antonio, TX 78269, U.S.A.
 Tel: 1-210-561-7991 Fax: 1-210-696-7745
 e-mail: dharmasanantonio@gmail.com
<http://www.rkina.org/sanantonio.html>

Rissho Kosei-kai of Tampa Bay

2470 Nursery Road, Clearwater, FL 33764, U.S.A.
 Tel: (727) 560-2927 e-mail: rktampabay@yahoo.com
<http://www.buddhismtampabay.org/>

Rissho Kosei-kai of Vancouver

Rissho Kosei-kai Buddhist Church of Hawaii

2280 Auhuhu Street, Pearl City, HI 96782, U.S.A.
 Tel: 1-808-455-3212 Fax: 1-808-455-4633
 e-mail: info@rkhawaii.org <http://www.rkhawaii.org>

Rissho Kosei-kai Maui Dharma Center

1817 Nani Street, Wailuku, HI 96793, U.S.A.
 Tel: 1-808-242-6175 Fax: 1-808-244-4625

Rissho Kosei-kai Kona Dharma Center

73-4592 Mamalahoa Highway, Kailua-Kona, HI 96740 U.S.A.
 Tel: 1-808-325-0015 Fax: 1-808-333-5537

Rissho Kosei-kai Buddhist Center of Los Angeles

2707 East First Street, Los Angeles, CA 90033, U.S.A.
 Tel: 1-323-269-4741 Fax: 1-323-269-4567
 e-mail: rk-la@sbcglobal.net <http://www.rkina.org/losangeles.html>

Rissho Kosei-kai Buddhist Center of Arizona

Rissho Kosei-kai Buddhist Center of Colorado
 Rissho Kosei-kai Buddhist Center of San Diego
 Rissho Kosei-kai Buddhist Center of Las Vegas
 Rissho Kosei-kai Buddhist Center of Dallas

Rissho Kosei-kai of San Francisco

1031 Valencia Way, Pacifica, CA 94044, U.S.A.
 Tel: 1-650-359-6951 Fax: 1-650-359-6437
 e-mail: info@rksf.org <http://www.rksf.org>

Rissho Kosei-kai of Sacramento

Rissho Kosei-kai of San Jose

Rissho Kosei-kai of New York

320 East 39th Street, New York, NY 10016 U.S.A.
 Tel: 1-212-867-5677 Fax: 1-212-697-6499
 e-mail: rkny39@gmail.com <http://rk-ny.org/>

Rissho Kosei-kai of Chicago

1 West Euclid Ave., Mt. Prospect, IL 60056 U.S.A.
 Tel: 1-773-842-5654 e-mail: murakami4838@aol.com
<http://rkchi.org/>

Rissho Kosei-kai of Fort Myers

<http://www.rkftmyersbuddhism.org/>

Rissho Kosei-kai Dharma Center of Oklahoma

2745 N.W. 40th Street, Oklahoma City, OK 73112 U.S.A.
 Tel: 1-405-943-5030 Fax: 1-405-943-5303
 e-mail: rkokdc@gmail.com <http://www.rkok-dharmacenter.org>

Rissho Kosei-kai Dharma Center of Denver

1255 Galapago Street, #809 Denver, CO 80204 U.S.A.
 Tel: 1-303-446-0792

Rissho Kosei-kai Dharma Center of Dayton

425 Patterson Road, Dayton, OH 45419 U.S.A.
<http://www.rkina-dayton.com/>

Rissho Kosei-kai do Brasil

Rua Dr. José Estefno 40, Vila Mariana, São Paulo-SP,
 CEP 04116-060 Brasil
 Tel: 55-11-5549-4446 / 55-11-5573-8377 Fax: 55-11-5549-4304
 e-mail: rissho@terra.com.br <http://www.rkk.org.br>

Rissho Kosei-kai de Mogi das Cruzes

Av. Ipiranga 1575-Ap 1, Mogi das Cruzes-SP,
 CEP 08730-000 Brasil
 Tel: 55-11-5549-4446 / 55-11-5573-8377

Rissho Kosei-kai of Taipei

4F, No. 10 Hengyang Road, Zhongheng District,
Taipei City 100, Taiwan

Tel: 886-2-2381-1632 Fax: 886-2-2331-3433
<http://kosei-kai.blogspot.com/>

Rissho Kosei-kai of Tainan

No. 45, Chongming 23rd Street, East District,
Tainan City 701, Taiwan

Tel: 886-6-289-1478 Fax: 886-6-289-1488

Korean Rissho Kosei-kai

6-3, 8 gil Hannamdaero Yongsan gu, Seoul, 04420,
Republic of Korea

Tel: 82-2-796-5571 Fax: 82-2-796-1696
e-mail: krkk1125@hotmail.com

Korean Rissho Kosei-kai of Busan

3F, 174 Suyoung ro, Nam gu, Busan, 48460, Republic of Korea
Tel: 82-51-643-5571 Fax: 82-51-643-5572

International Buddhist Congregation (IBC)

Fumon Media Center 3F, 2-7-1 Wada, Suginami-ku, Tokyo, Japan

Tel: 81-3-5341-1230 Fax: 81-3-5341-1224

e-mail: ibcrk@kosei-kai.or.jp <http://www.ibrk-rk.org/>

Branches under the Headquarters**Rissho Kosei-kai of Hong Kong**

Flat D, 5/F, Kiu Hing Mansion, 14 King's Road,
North Point, Hong Kong, Republic of China

Rissho Kosei-kai of Ulaanbaatar

15F Express tower, Peace avenue, khoroo-1, Chingeltei district,
Ulaanbaatar 15160, Mongolia

Tel: 976-70006960 *e-mail:* rkkmongolia@yahoo.co.jp

Rissho Kosei-kai of Sakhalin

4 Gruzinski Alley, Yuzhno-Sakhalinsk
693005, Russian Federation

Tel & Fax: 7-4242-77-05-14

Rissho Kosei-kai Friends in Shanghai**Rissho Kosei-kai of South Asia Division**

201 Soi 15/1, Praram 9 Road, Bangkapi, Huaykhwang
Bangkok 10310, Thailand

Tel: 66-2-716-8141 Fax: 66-2-716-8218

Rissho Kosei-kai International of South Asia (RKISA)

201 Soi 15/1, Praram 9 Road, Bangkapi, Huaykhwang
Bangkok 10310, Thailand

Tel: 66-2-716-8141 Fax: 66-2-716-8218

e-mail: thairissho@csloxinfo.com

Branches under the South Asia Division**Rissho Kosei-kai of Delhi**

77 Basement D.D.A. Site No. 1, New Rajinder Nagar,
New Delhi 110060, India

Rissho Kosei-kai of Kolkata

E-243 B. P. Township, P. O. Panchasayar, Kolkata 700094,
West Bengal, India

Rissho Kosei-kai of Kolkata North

AE/D/12 Arjunpur East, Teghoria, Kolkata 700059,
West Bengal, India

Rissho Kosei-kai of Bodhgaya

Ambedkar Nagar, West Police Line Road
Rumpur, Gaya-823001, Bihar, India

Rissho Kosei-kai of Kathmandu

Ward No. 3, Jhamsilhel, Sancepa-1, Lalitpur, Kathmandu,
Nepal

Rissho Kosei-kai of Phnom Penh

#201E2, St 128, Sangkat Mittapheap, Khan 7 Makara,
Phnom Penh, Cambodia

Rissho Kosei-kai of Patna**Rissho Kosei-kai of Singapore****Thai Rissho Friendship Foundation**

201 Soi 15/1, Praram 9 Road, Bangkapi, Huaykhwang
Bangkok 10310, Thailand

Tel: 66-2-716-8141 Fax: 66-2-716-8218

e-mail: info.thairissho@gmail.com

Rissho Kosei-kai of Bangladesh

85/A Chanmari Road, Lalkhan Bazar, Chittagong, Bangladesh

Tel & Fax: 880-31-626575

Rissho Kosei-kai of Dhaka

House#408/8, Road#7(West), D.O.H.S Baridhara,
Dhaka Cant.-1206, Bangladesh

Tel & Fax: 880-2-8413855

Rissho Kosei-kai of Mayani

Mayani(Barua Para), Post Office: Abutorab, Police Station:
Mirshari, District: Chittagong, Bangladesh

Rissho Kosei-kai of Patiya

Patiya, sadar, Patiya, Chittagong, Bangladesh

Rissho Kosei-kai of Domdama

Domdama, Mirsarai, Chittagong, Bangladesh

Rissho Kosei-kai of Cox's Bazar

Ume Burmese Market, Main Road Teck Para, Cox'sbazar,
Bangladesh

Rissho Kosei-kai of Satbaria

Satbaria, Hajirpara, Chandanish, Chittagong, Bangladesh

Rissho Kosei-kai of Laksham

Dupchar (West Para), Bhora Jatgat pur, Laksham, Comilla,
Bangladesh

Rissho Kosei-kai of Raozan

West Raozan, Ramjan Ali Hat, Raozan, Chittagong, Bangladesh

Rissho Kosei-kai of Chendirpuni

Chendirpuni, Adhunagor, Lohagara, Chittagong, Bangladesh

Rissho Kosei-kai of Ramu**Rissho Kosei Dhamma Foundation, Sri Lanka**

No. 628-A, Station Road, Hunupitiya, Wattala, Sri Lanka

Tel: 94-11-2982406 Fax: 94-11-2982405

Rissho Kosei-kai of Habarana

151, Damulla Road, Habarana, Sri Lanka

Rissho Kosei-kai of Polonnaruwa**Branches under the Headquarters****Rissho Kosei-kai di Roma**

Via Torino, 29-00184 Roma, Italia

Tel & Fax: 39-06-48913949 *e-mail:* roma@rk-euro.org

Rissho Kosei-kai of the UK**Rissho Kosei-kai of Venezia****Rissho Kosei-kai of Paris**